

**ΥΠΑΝ ΔΔΕ 35**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ  **ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΠΑΙΔΕΙΑΣ,**  **ΑΘΛΗΤΙΣΜΟΥ ΚΑΙ ΝΕΟΛΑΙΑΣ** |  | **ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ**  **ΔΗΜΟΤΙΚΗΣ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗΣ** |

**კვიპროსის რესპუბლიკა დაწყებითი სწავლების**

**განათლების, სპორტის, სამმართველო**

**და ახალგაზრდობის სამინისტრო**

**ΑΙΤΗΣΗ ΓΙΑ ΠΑΡΑΤΑΣΗ ΦΟΙΤΗΣΗΣ ΣΤΟ ΔΗΜΟΤΙΚΟ ΣΧΟΛΕΙΟ**

**განცხადება ბავშვის დაწყებით სკოლაში სწავლის გაგრძელებისთვის**

**Προς Επαρχιακό Γραφείο Παιδείας**

**განათლების საოლქო განყოფილებას ..................................................................**

**Θέμα: Παράταση φοίτησης του/της**

**თემა: მოწაფის სწავლების გაგრძელება** ...........................................................................................................

**κατά τη σχολική χρονιά**

**სასწავლო წელი** ...............................................

Ο/Η

მე, ...........................................................................................................................................................................

γονέας/κηδεμόνας του/της

მშობელი/მეურვე ......................................................................................................................................

(ημ. γέννησης: ...…………………...............), παρακαλώ όπως δοθεί στο παιδί μου παράταση φοίτησης στο

Δημοτικό Σχολείο

(დაბ. თარიღი.........................…...........), გთხოვთ მიეცეს ჩემს ბავშვს სწავლის გაგრძელების საშუალება დაწყებით სკოლაში ……………………..……………………………………………………....…..............,

κατά την επόμενη σχολική χρονιά ………………….....………….., για τους παρακάτω λόγους*:*

მომდევნო სასწავლო წლისთვის .............................................., შემდეგი მიზეზების გამო:

*(Παρακαλώ να εσωκλείονται σχετικά πιστοποιητικά, αν υπάρχουν.)*

*(გთხოვთ დაურთოთ ყველა შესაბამისი ცნობა, თუკი ასეთები არსებობენ)*

*……………………………………………….…………………………………..……………..………………………………*

*……………………………………………….…………………………………..…………..…………………………………*

*……………………………………………….…………………………………..…………..…………………………………*

*……………………………………………….…………………………….……..……….……………………………………*

**(ΥΠΑΝ ΔΔΕ 35 - σελ.1/3)**

Πληροφοριακά σας αναφέρω ότι το παιδί μου:

ცნობისათვის გატყობინებთ, რომ:

α) Έχει αξιολογηθεί από την Επαρχιακή Επιτροπή Ειδικής Αγωγής και Εκπαίδευσης της επαρχίας μας και του έχει παρασχεθεί

ბავშვი შეფასდა სპეციალური სწავლების და აღზრდის საოლქო კომიტეტის მიერ და მას დაენიშნა …………………………………………………………………………………………………………

……………………………………………………………………………………………...……………………………..

β) Είναι / Δεν είναι αλλόγλωσσο *(υπογραμμίστε ό,τι ισχύει).*

*არის/არ არის უცხოენოვანი (ხაზი გაუსვით იმას, რაც ძალაშია)*

Ονοματεπώνυμο γονέα/κηδεμόνα:

მშობლის/მეურვის სახელი და გვარი ...........………..…………………………………..……….................................

Οδός: .....……….................…….…………................................ Αρ…….…… Ταχ. κώδικας: ...........….……...

ქუჩა:..............................................................................................ნომერი.................... საფ. ინდექსი.............................

Πόλη/Χωριό:……......................................................................... Αρ. τηλ.: ..………...........................................

ქალაქი/სოფელი.................................................................................. ტელ. ნომერი:.....................................................

Ημερομηνία: ........................................... Υπογραφή γονέα/κηδεμόνα: ...................................................................

თარიღი:.......................................................... მშობლის/მეურვის ხელმოწერა...................................................................

**Σε περίπτωση που οι γονείς είναι διαζευγμένοι ή σε διάσταση, παρακαλώ κυκλώστε το (α) ή το (β) ή το (γ) και συμπληρώστε/υπογραμμίστε ό,τι ισχύει στη δική σας περίπτωση:**

**იმ შემთხვევაში, თუკი მშობლები გაყრილები არიან ან ცხოვრობენ ცალ-ცალკე, შემოფარგლეთ (α) ან (β) ან (γ) და დაამატეთ/ხაზი გაუსვით იმას, რაც შეეფერება თქვენს შემთხვევას:**

**(α)** Η γονική μέριμνα έχει ανατεθεί από κοινού και στους δύο γονείς, ενώ η φύλαξη και φροντίδα του παιδιού έχει ανατεθεί **στον πατέρα** / **στη μητέρα** *(να υπογραμμίσετε ό,τι ισχύει).* **Η φοίτηση του παιδιού σε συγκεκριμένο σχολείο δεν καθορίζεται από σχετικό Διάταγμα Δικαστηρίου.**

Υπογραφή πατέρα ότι συμφωνεί με την παρούσα αίτηση: …………………………………..……..…………….

Υπογραφή μητέρας ότι συμφωνεί με την παρούσα αίτηση: …………….......................................……….…….

*(Απαιτείται η υπογραφή και των δύο γονέων.)*

ბავშვზე მშობლური ზრუნვა დაეკისრა ორივე მშობელს ერთად, ხოლო ბავშვის მოვლა და შენახვა დაეკისრა **მამას** / **დედას** *(ხაზი გაესვას იმას, რაც ძალაშია).* **ბავშვის სწავლა ამ კონკრეტულ სკოლაში არ არის განსაზღვრული საოჯახო სასამართლოს მიერ**

მამის ხელმოწერა, რომ ეთანხმება ამ განცხადებას: …………………...……………………..…………….

მამის ტელეფონის ნომერი: ..………...........................................

დედის ხელმოწერა, რომ ეთანხმება ამ განცხადებას: ………….……..................................……….…….

დედის ტელეფონის ნომერი: ..………...........................................

***(მოითხოვება ორივე მშობლის ხელმოწერა.)***

**(ΥΠΑΝ ΔΔΕ 35 - σελ.2/3)**

**(β)** Η γονική μέριμνα έχει ανατεθεί από κοινού και στους δύο γονείς, ενώ η φύλαξη και φροντίδα του παιδιού έχει ανατεθεί **στον πατέρα** / **στη μητέρα** *(να υπογραμμίσετε ό,τι ισχύει).* **Η φοίτηση του παιδιού σε συγκεκριμένο σχολείο έχει αποφασιστεί από το οικογενειακό δικαστήριο *(να επισυνάψετε το σχετικό Διάταγμα Δικαστηρίου).***

ბავშვზე მშობლური ზრუნვა დაეკისრა ორივე მშობელს ერთად, ხოლო ბავშვის მოვლა და შენახვა დაეკისრა **მამას** / **დედას** *(ხაზი გაესვას იმას, რაც ძალაშია).* **ბავშვის სწავლა ამ კონკრეტულ სკოლაში განსაზღვრულია საოჯახო სასამართლოს მიერ *(დაურთეთ სასამართლოს შესაბამისი გადაწყვეტილება).***

**(γ)** Η γονική μέριμνα, φύλαξη και φροντίδα (πλήρης κηδεμονία) του παιδιού έχει ανατεθεί **στον πατέρα** / **στη μητέρα** (*να υπογραμμίσετε ό,τι ισχύει και* ***να επισυνάψετε το σχετικό Διάταγμα Δικαστηρίου****)*.

ბავშვზე მშობლური მზრუნველობა და ბავშვის მოვლა და შენახვა დაეკისრა **მამას** / **დედას** *(ხაზი გაესვას იმას, რაც ძალაშია და* ***დაურთეთ საოჯახო სასამართლოს შესაბამისი გადაწყვეტილება)*.**

## ΑΠΟΨΕΙΣ/ΕΙΣΗΓΗΣΗ ΣΧΟΛΕΙΟΥ სკოლის აზრი/რჩევა:

………………………………………………………………………………………………………….……………….………………………………………………………………………………………………………………….………………….……

………………………………………………………………………………………………………….………………….……

Ονοματεπώνυμο Διευθυντή/Διευθύντριας:

დირექტორის სახელი და გვარი …..….………………………………………………...............….................

Υπογραφή Διευθυντή/Διευθύντριας:

დირექტორის ხელმოწერა: .........................................................

Ημερομηνία:

თარიღი: ............................................ (Σφραγίδα σχολείου სკოლის ბეჭედი)

## ΓΙΑ ΥΠΗΡΕΣΙΑΚΗ ΧΡΗΣΗ - სამსახურეობრივი ხმარებისთვის

## Απόψεις/Εισήγηση Οικείου/ας Επιθεωρητή/Επιθεωρήτριας:

## ადგილობრივი ინსპექტორის აზრი/რჩევა ……………………..…….…………..……………

…………………………………………………………………………………………………………..…………….……..…

…………………………………………………………………………………………………………..…………….……..…

Ημερομηνία: ............................................. Υπογραφή: ....................................................................

თარიღი:............................................................. ხელმოწერა:..........................................................................

**Απόφαση Πρώτου/ης Λειτουργού:**

**მთავარი სპეციალისტის გადაწყვეტილება:** .........................................................................................................

Ημερομηνία: ............................................. Υπογραφή: ....................................................................

თარიღი:............................................................. ხელმოწერა:..........................................................................

***ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Αιτήματα που θα αποστέλλονται απευθείας από γονείς ή θα φθάνουν στο οικείο Επαρχιακό Γραφείο Παιδείας μετά την περίοδο εγγραφών του Ιανουαρίου δεν θα λαμβάνονται υπόψη.***

**შენიშვნა: *განცხადებები, რომლებიც გაიგზავნებიან პირდაპირ მშობლებისგან ან მოაღწევენ განათლების საოლქო განყოფილებაში* *ჩაწერების იანვრის პერიოდის გავლის შემდეგ, მხედველობაში არ მიიღებიან***

**(ΥΠΑΝ ΔΔΕ 35 - σελ.3/3)**